

1. vyhotovení – pro daňový úřad žadatele

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

Žádost podle § 50 d zákona z příjmů o udělení potvrzení o prominutí daňové povinnosti za licenční poplatky a podobné úhrady a/nebo náhradu německé daně vybírané srážkou podle § 50 a zákona z příjmů na základě dohody o zamezení dvojího zdanění Spolkové republiky Německo s Českou republikou

za období od:

Poukaz podle §13 zákona na ochranu dat: Data se zjišťují na základě §§ 149 a násl. daňového řádu.

A. Osobní údaje**1. Žadatel**

Příjmení, Jméno

druh činnosti

právní forma

Ulice a číslo popisné

Bydliště; sídlo

2. Dlužník úhrad

Příjmení, Jméno

adresa

daňový úřad a daňové id. číslo

3. Popis výkonu:

- Je třeba přiložit opis smlouvy (příp. v německém jazyce) v případě, že spolkový úřad financí nemá smlouvu ještě k dispozici.

3.1 Podstoupení práv**3.1.1 Průmyslová práva** (včetně plánů, vzorků, postupů, průmyslových zkušeností a znalostí)

Druh ochranného průmyslového práva

Stát, v němž byla provedena registrace

Číslo registrace

3.1.2 Autorská práva (a další práva, která nespádají pod bod 3.1.1)

Druh autorského práva

Název chráněného díla

3.1.3 Autor nebo originární vlastník práva (např. autor)

Příjmení; Jméno

adresa

stát bydliště

3.1.4 Užívání movité věci (mj. leasingové smlouvy)

Druh movitých věci

3.1.5 Soukromá činnost

Druh činnosti

3.1.6 Výkon(y) jiného druhu

3.2 Poskytovatel licence je oprávněn k licenci na základě

4. Vyměření licenčních poplatků
(vzorec pro vyměření)

5. Žádám o zaslání			
a. rozhodnutí o osvobození	mně	dlužníkovi úhrad	
zmocněnci.			
b. potvrzení o osvobození	mně	dlužníkovi úhrad	
zmocněnci.			
6. a. Žádám o vrácení částek srážky daně ve výši			
které již dlužník úhrad (č. 2 žádosti) za rok /roky			
německému finančnímu úřadu		pod daňovým id. číslem	
odvedl.			
Bankovní účet		Id. kód banky	
Majitel účtu			
Jméno banky a adresa			
6. b. Daňové potvrzení podle § 50a odst. 5 věta 7 EStG (zákon o dani z příjmu) vystavené dlužníkem úhrad			
přikládám k žádosti		předložím dodatečně do	
Upozornění: Není-li majitel účtu shodný s věřitelem úhrady, je nutno udělit níže uvedenou plnou moc.			

7. Prohlašuji, že

a) jsem výnosů nedosáhl ve výrobním závodě, který provozuji ve Spolkové republice Německo, ve smyslu výše uvedené dohody k zamezení dvojího zdanění;

b) výnosy podléhají v plném rozsahu zdanění výše uvedeného státu.

8. Prohlašuji, že jsou veškeré údaje správné a že jsem je učinil podle nejlepšího vědomí a svědomí. Veškeré změny, ke kterým dojde v budoucnu, neprodleně oznámím.

_____ místo _____ datum _____ (podpis poskytovatele licence nebo jím zplnomocněné osoby)

Potvrzení finančního úřadu státu, ve kterém má poskytovatel licence svoje bydliště / sídlo

Žadatel, uvedený v bodě 1, má svoje bydliště / sídlo ve smyslu dohody k zamezení dvojího zdanění v místě, uvedeném v bodě I. Údaje v bodě 7 písm. b) platí, zdanění výnosů podléhá kontrole.

_____ (místo) _____ (datum) _____ úřední razítko _____ (podpis)

Plná moc

Tímto zplnomocňuji _____
k přijetí vrácené částky.

_____ (podpis věřitele úhrady)

2. vyhotovení – pro Spolkový úřad financí

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

Antrag nach § 50 d EStG auf Erteilung einer Freistellungsbescheinigung für Lizenzgebühren und ähnliche Vergütungen und/oder Erstattung von deutscher Abzugsteuer gemäß § 50 a EStG aufgrund des Doppelbesteuerungsabkommens der Bundesrepublik Deutschland mit der Republik Tschechien

für den Zeitraum ab:

Hinweis nach § 13 des Bundesdatenschutzgesetzes: Die mit dem Antrag angeforderten Daten werden aufgrund der §§ 149 ff der Abgabenordnung erhoben

A. Persönliche Angaben

1. Antragsteller

Name, Vorname

Art der Tätigkeit

Rechtsform

Straße und Hausnummer

Wohnort; Geschäftssitz

2. Schuldner der Vergütungen

Name

Anschrift

Finanzamt und Steuernummer

3. Gegenstand des Lizenzvertrages

Eine Abschrift des Vertrages (ggf. in deutscher Sprache) ist beizufügen, sofern der Vertrag dem Bundesamt für Finanzen nicht bereits vorliegt

3.1 Überlassung von Rechten

3.1.1 gewerbliche Schutzrechte (einschließlich Plänen, Mustern, Verfahren, gewerblichen Erfahrungen und Kenntnissen)

Art des gewerblichen Schutzrechtes

Registerstaat

Registernummer

3.1.2 Urheberrechte (und weitere Rechte, die nicht unter 3.1.1 fallen)

Art des Urheberrechtes

Titel des geschützten Werkes

3.1.3 Urheber bzw. originärer Rechtsinhaber (z. B. Autor)

Name und Vorname

Anschrift

Wohnsitzstaat

3.1.4 Nutzung beweglicher Sachen (u. a. Leasing-Verträge)

Art der beweglichen Sachen

3.1.5 Selbständige Tätigkeit

Art der Tätigkeit

3.1.6 Leistung(en) anderer Art

3.2 Der Lizenzgeber ist zur Lizenzvergabe befugt durch

4. Bemessung der Vergütungen (Bemessungsschlüssel)

5. Ich bitte			
a. den Freistellungsbescheid	mir	dem Schuldner der Vergütungen	
dem Bevollmächtigten			zu übersenden.
b. die Freistellungsbescheinigung	mir	dem Schuldner der Vergütungen	
dem Bevollmächtigten			zu übersenden.
6. a. Ich beantrage die Erstattung der Steuerabzugsbeträge in Höhe von			
die vom Schuldner der Vergütungen (Nr. 2 des Antrags) für das/die Jahr/Jahre			
bereits an das deutsche Finanzamt		unter der Steuernummer	
abgeführt worden sind.			
Kontonummer		Bankleitzahl	
Kontoinhaber			
Bankname- und Anschrift			
6. b. Die vom Vergütungsschuldner ausgestellte Steuerbescheinigung nach § 50 a Abs. 5 Satz 7 EStG			
habe ich dem Antrag beigelegt werde ich bis zum . . nachreichen.			
HINWEIS: Sollte der Kontoinhaber nicht mit dem Vergütungsgläubiger identisch sein, ist unten stehende Vollmacht zu erteilen.			

7. Ich erkläre, dass

a) ich die Erträge nicht durch eine in der Bundesrepublik Deutschland von mir unterhaltene Betriebsstätte oder feste Einrichtung im Sinne des oben angegebenen Doppelbesteuerungsabkommens erzielt habe

b) die Erträge in vollem Umfang der Steuer des oben genannten Staates unterliegen.

8. Ich versichere, dass ich alle Angaben nach bestem Wissen und Gewissen in jeder Beziehung richtig und vollständig gemacht habe. Zukünftig eintretende Änderungen werde ich umgehend mitteilen.

_____ (Ort) _____ (Datum) _____ (Unterschrift des Antragstellers oder seines Bevollmächtigten)

Bestätigung der Steuerbehörde des Wohnsitzstaates des Antragstellers

Der in Nr. 1 Angegebene hat seinen Wohnsitz im Sinne des Doppelbesteuerungsabkommens an dem unter Nr. 1 angegebenen Ort. Die Angaben unter Nr. 7 Buchst. b treffen zu; die Besteuerung der Erträge wird überwacht.

_____ (Ort) _____ (Datum) Dienstsiegel _____ (Unterschrift)

Vollmacht

Hiermit bevollmächtige ich _____

zur Empfangnahme des Erstattungsbetrages.

_____ (Unterschrift des Vergütungsgläubigers)

3. vyhotovení – pro daňový úřad žadatele

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

Žádost podle § 50 d zákona z příjmů o udělení potvrzení o prominutí daňové povinnosti za licenční poplatky a podobné úhrady a/nebo náhradu německé daně vybírané srážkou podle § 50 a zákona z příjmů na základě dohody o zamezení dvojího zdanění Spolkové republiky Německo s Českou republikou za období od:

oukaz podle §13 zákona na ochranu dat: Data se zjišťují na základě §§ 149 a násl. daňového řádu.

A. Osobní údaje**1. Žadatel**

Příjmení, Jméno

druh činnosti

právní forma

Ulice a číslo popisné

Bydliště; sídlo

2. Dlužník úhrad

Příjmení, Jméno

adresa

daňový úřad a daňové id. číslo

3. Popis výkonu:

- Je třeba přiložit opis smlouvy (příp. v německém jazyce) v případě, že spolkový úřad financí nemá smlouvu ještě k dispozici.

3.1 Podstoupení práv**3.1.1 Průmyslová práva** (včetně plánů, vzorků, postupů, průmyslových zkušeností a znalostí)

Druh ochranného průmyslového práva

Stát, v němž byla provedena registrace

Číslo registrace

3.1.2 Autorská práva (a další práva, která nespádají pod bod 3.1.1)

Druh autorského práva

Název chráněného díla

3.1.3 Autor nebo originární vlastník práva (např. autor)

Příjmení; Jméno

adresa

stát bydliště

3.1.4 Užívání movité věci (mj. leasingové smlouvy)

Druh movitých věci

3.1.5 Soukromá činnost

Druh činnosti

3.1.6 Výkon(y) jiného druhu**3.2** Poskytovatel licence je oprávněn k licenci na základě**4. Vyměření licenčních poplatků** (vzorec pro vyměření)

5. Žádám o zaslání			
a. rozhodnutí o osvobození	mně	dlužníkovi úhrad	
zmocněnci.			
b. potvrzení o osvobození	mně	dlužníkovi úhrad	
zmocněnci.			
6. a. Žádám o vrácení částek srážky daně ve výši			
které již dlužník úhrad (č. 2 žádosti) za rok /roky			
německému finančnímu úřadu		pod daňovým id. číslem	
odvedl.			
Bankovní účet		Id. kód banky	
Majitel účtu			
Jméno banky a adresa			
6. b. Daňové potvrzení podle § 50a odst. 5 věta 7 EStG (zákon o dani z příjmu) vystavené dlužníkem úhrad			
přikládám k žádosti		předložím dodatečně do	
Upozornění: Není-li majitel účtu shodný s věřitelem úhrady, je nutno udělit níže uvedenou plnou moc.			

7. Prohlašuji, že

a) jsem výnosů nedosáhl ve výrobním závodě, který provozuji ve Spolkové republice Německo, ve smyslu výše uvedené dohody k zamezení dvojího zdanění;

b) výnosy podléhají v plném rozsahu zdanění výše uvedeného státu.

8. Prohlašuji, že jsou veškeré údaje správné a že jsem je učinil podle nejlepšího vědomí a svědomí. Veškeré změny, ke kterým dojde v budoucnu, neprodleně oznámím.

_____ místo _____ datum _____ (podpis poskytovatele licence nebo jím zplnomocněné osoby)

Potvrzení finančního úřadu státu, ve kterém má poskytovatel licence svoje bydliště / sídlo

Žadatel, uvedený v bodě 1, má svoje bydliště / sídlo ve smyslu dohody k zamezení dvojího zdanění v místě, uvedeném v bodě I. Údaje v bodě 7 písm. b) platí, zdanění výnosů podléhá kontrole.

_____ (místo) _____ (datum) _____ úřední razítko _____ (podpis)

Plná moc

Tímto zplnomocňuji _____ k přijetí vrácené částky.

_____ (podpis věřitele úhrady)